### ABONNEMENTS

Europe .....

ux de 25 cents chacune.

JOURNAL HEBDOMA DAIRE

Le Manitoba

42 AVENUE PROVENCHER SAINT-BONIFACE - MANITOBA Téléphone: Main 3377

EST PUBLIC ET IMPRIMÉ

TOUS LFS MERCREDIS

### . LE NOUVEAU GOUVERNEMENT

Nous saluons avec satisfaction la formation d'un nouveau gou vernement national. Il était regrettable de voir le pays divisé par tan de factions politiques au moment de la plus grande crise que le monde ait jamais vue.

Espérons que cette union de toutes les bonnes volontés aura pour effet de rendre la harque de l'Etat à bon port. D'aucuns semblent craindre que la bonne entente sera impossible entre hommes politiques qui il y a à peine quelques jours étaient des adversaires. Certain voient le commencement d'intrigues menées dans l'ombre. Des deux côtés politiques on entend déjà l'expression de soupçons et nul dou que le mot partisannerie ne puisse être rayé du dictionnaire politique.

Pour notre part nous voulons croire à l'honorabilité des chefs politiques qui, en acceptant l'invitation de sir Robert Borden, donnent à la population de ce pays ce qui vaut encore plus qu'un écrit, nous voulons dire leur serment d'honneur, qu'en prenant place autour de la table du bureau de directeurs des affaires du pays ils veulent consacrer leurs talents et leurs énergies, libres de tous soucis d'avantages politiques, à la seule grande cause des alliés dans le conflit actuel par l'organisation complète des ressources du pays en hommes, argent, travail, finance, industrie et agriculture.

Ce gouvernement tout le monde semblait le demander. A chacun maintenant de prouver sa sincérité. Pour ces raisons nous l'acceptons même si, comme certains le prétendent, il n'est pas farfait. S'il fallait attendre la perfection dans ce bas monde avan de

se rallier, il faudrait se resigner à rester pour jamais divisés. Nos opinions, exprimées souvent et depuis longtemps, sont trop bien connues pour qu'il nous soit nécessaire autourd'hui de nous étendre longuement sur ce sujet. Nous rappellerons cependant, et cela avec une légitime fierté, que nous avons toujours été fidèles au serment

d'allégeance donné par nos pères à la couronne britannique au moment de la cession du Canada à l'Angleterre. Nous avons toujours cru, comme nous croyons aujourd'hui, que lorsque la mère-patrie est en danger, il est du devoir de tous ses enfants de lui venir en aide. Peu importe la nationalité à la quelle ils appartiennent et le coin de terre qu'ils habitent. Le jour où la métropole de l'Empire, Londres, sera tombée entre des mains ennemies,

ce jour-là passeront aussi sous le joug étranger toutes les colonies qui se sont développées sous la protection du drapeau britannique. L jour où ce drapeau ne flottera plus sur les tours du Parlement anglais ce jour-là on devra le descendre chez nous, et saluer l'avenement d'une autre puissance. Ce drapeau quoique l'on puisse dire et malgré toutes les luttes que nous avons eues, a donné à notre peuple et à notre Eglise une plus grande somme de liberté qu'uneun autre dans aucun autre

Au moment où ce drapeau est en danger il est donc de notre devoir de nous rallier loyalement sous ses plis et d'offrir à notre sou verain toutes nos énergies et tout notre concours. Mais aujourd'hui y a plus. Le monde entier est en feu. C'est la lutte de la civilisation contre la barbarie.

Il s'agit de briser le militarisme prussien, qui n'a respecté ni les temples sacrés, ni les femmes sans défense, ni les enfants dans leur

· Il s'agit du salut et de la liberté de notre ancienne mère patrie a France: la France qui malgré ses fautes a néanmoins couvert le monde d'une armée de pieux chevaliers du Christ, qui humblement mais avec le zèle et la charité propres aux missionnaires, sont allés planter la croix et étendre les bienfaits de la civilisation jusqu'aux endroits les plus reculés du globe.

Il s'agit aujourd'hui de la liberté de la Belgique de la Belgique martyre de l'honneur et de la parole donnée.

Il s'agit de notre propre avenir à nous Canadiens-Français, sur

cette terre d'Amérique arrosée de nos sueurs et bien souvent de notre Nous ne saurions rester inactifs et indifférents, au milieu de l'élan

général sans nous exposer à un isolement désastreux. Nous ne saurions rester insensibles aux misères de nos frères

dans l'humanité sans nous exposer nous-même à leur froideur plus

Nous avons des causes qui nous sont chères, nous voulons le développement de notre nationalité-le progrès et l'avancement de notre pays. Encore une fois craignous l'isolement; ne permettons pas qu'an faux nationalisme ne cause le suicide de notre race. Comme nos pères soyons fidèles à la parole donnée. Ce sera le meilleur moyen d'assurer le règlement équitable de nos difficultés.

La formation d'un gouvernement national mettra en contact des une conférence des plus intéresanciens adversaires que la connaissance plus cultivée fera peut-être santes sur ses impressions de voydes amis. Le jeu de la politique sera moins puissant pour empêcher age, de combat, et de séjour dans la bonne entente et la concorde dans la solution de tous les grands les tranchées. Une foule nomproblèmes qui nécessairement devront être résolus pendant et après breuse, plus nombreuse qu'on ne cette affreuse guerre.

Prenons notre place dans ce grand mouvement, gardons notre furent obligés d'entendre cette sang-froid. De notre conduite aujourd'hui peut dépendre notre

avenir. Prenons-y garde.

Pour notre part, rous croyons de notre devoir vis-à-vis nous et compatriotes de prendre position clairement. Nous le faisons lei re qu'est Guillaume Charette publiques aux seules réceptions vue" que l'incorporation pure et vre patriotique puisque c'est pour des conférenciers officiels envoyés simple de l'Alsace-Lorraine à la l'école. nos compatriotes de prendre position clairement. Nous le faisons ici ce qu'est Guillaume Charette, pièce d'organisation, ayant des ra- des conférenciers officiels envoyés avec calme, détermination, et pleine confiance que l'avenir nous don- qui, au cri d'alarme poussé par la mifications plus vastes que toute de France." nera raison.

JOSEPH BERNIER.

### L'EGLISE BELGE

Un ami, nous avait promis pour la semaine dernière un compterendu de la démonstration religieuse qui a eu lieu lors de la bénédiction de l'église Belge à St-Boniface et de sa consécration au Sacré-Coeur. Le malheureux nous a ou-

passé sous silence. lacée spécialement sous la pro église.

ment où le monde chrétien tourne son coeur et tend ses bras vers le divin Coeur de Jésus il est consolant et encourageant de contempler cette démonstration publique et cette consécration officielle d'un temple au Sacré-Coeur.

espérons que possédant mainte parents, à sa famille, à tout enfin nement canadien a l'intention de LES INTENTIONS ront qu'agrandir et augmenter cette terre. leur influence parmi nous. Ils heurs qui accablent leur pays leur en Angleterre, ou la populace ciale dans le monde entier.

à côté de nous une branche de ce vallant petit peuple qui a fait l'ad- Le séjour en Angleterre miration du monde.

### CONFERENCE

Le Sergent Charette a donné dimanche dernier sous les auspices de l'Union Canadienne une conférence très intéressante sur impressions dans les tranchées.

Il a parlé comme un vrai soldat, avec modestie, calme et sobriété: Enrolé au commencement de la guerre, il a noblement fait sa part dans la grande guerre. Blesse il revient à sa famille et à son pays. Métis-Français de naissance il a fait honneur à sa race. Il a teut notre respect et nous le félicitons.

### ASSOCIATION D'EDU CATION DES CANA-DIENS FRANCAIS DU MANITOBA

Un comité adjoint de l'Association s'occupe actuellement à colliger une statistique exacte de nos groupes canadiens-français disseminés dans tout le Manitoba. Nous ne saurions trop engager toutes les personnes auxquelles les membres | là, croyons nous, qu'il fut bless sible. La precision dans les ren. ribles batailles, au bombarde seignements est d'un secours très de la ville d'Ypres, et des autres appréciable dans toute organisa- villes, maintenant presque comtion qui a la volonté de faire oeu- plètement détruites. vre utile.

plus tôt au secrétaire de l'Exécutif, donné. afin de se mettre en relations avec les élèves dont le terme d'Ecole Normale se terminera en décembre prochain.

Il est d'une importance capitale que les classes ne souffrent pas d'une interruption trop prolongée lors des vacances de Noël.

L.P. GAGNON, Secrétaire de l'Exécutif

### L'UNION CANADIENNE

Nous avons eu le plaisir d'en

tendre dimanche soir le sergent Guillaume Charette nous donner s'y attendait—un grand nombre conférence debout-s'était rendue pour écouter l'ami Charette. Tous les lecteurs connaissent le confé-France et l'Angleterre, sacrifiait entreprise de banque ou financière cette positio nd'avenir qu'il occu- qu'elle soit, et de tout pays, de com pait pour aller combattre le boche pagnie de chemins de fer, de télévictorieux et répandre son sang s'il le fallait-et celà arriva: M: Charette fut blessé plusieurs fois pour la civilisation, pour la France, Sir Thomas White. toujours un peu la mère de toutes les personnes qui ont dans veines le sang glorieux des Gaulois, le sang valeureux des nobles tions, dans chaque hameau, cha- ver 1917-1918, et le Comité exécu-La colonie belge est heureuse. Français. C'est avec un intérêt tou- que camp de bûcherons, chaque tif du Cercle de Winnipeg espère elle devra prospérer et Agrandir. jours grandissant que les audi-Coeur. Le maineureux nous a out elle devra prosperer et grandur. jours grandissant que des audi-demment et c'est ce qui fait Inutile de dire que toute la popu-teurs tendirent leurs oreilles atten-tique au Pacificque et jusqu'à la que hous n'en avons pas parle la lation de langue française de tives au récit du sympathique con- crête des Montagnes Roches semaine dernière. L'évenement Saint-Boniface assistait à la fête. férencier. On le suivit ainsi, Toute l'organisation sera placée est trop important pour qu'il soit Le consul belge, toutes nos sociétés quittant son pays en compagnie Le consul belge, toutes nos societes quittant son pays en compagnie nationales ainsi que le conseil de du premier contingent Canadien, ville étaient représentés dans la les yeux pleins de larmes tournés Quelque soit l'endroit où le bil-C'est la première église au Ca- ville étaient représentés dans la les yeux pleins de larmes tournés nada dédiée spécialement à la procession qui eut lieu du Palais vers ce sol qui l'a vu naître, et let bleu, le dollar canadien, soit population belge. Cette église est Archiépiscopale à la nouvelle qu'il ne reverra peut-être jamais fairant un salut d'adieu aux amis

nant leur paroisse à eux. ils ne fe- ce qu'il avait de cher et d'aimé sur demander aux Canadiens la sou-

Brièvement il nous raconta son sont nos frères par la foi. Les mal- séjour sur l'océan, et son arrivée donnent une situation toute spé- l'annonce de l'arrivée des Cana diens, se précipitait en foule pour Nous sommes heureux d'avoir venir acclamer ces heros d'outremer, ces volontaires.

> pas agréable. On dit le climat qu'ils demeurerent sur l'île, le soleil, qui est supposé briller pour France, l'accueil du peuple fran- scrit jusqu'ici aux emprunts ment chrétiennes et religieuses, en guerre du Canada, tandis que fin, la vie dans les tranchées nous des applaudissements. Nous

constances il avait été blessé, mais sa modestie nous priva de cette satisfaction à notre curiosité. Le conferencier nous parla bien peu il ne parla pas du rôle qu'il avait joué dans ces grandes batailles livrées en 1915, lorsque les Alle et Dunkerque, et qu'ils furent arrêtés par le courage et la ténacité des troupes alliées, parmi lesquelles nos troupes canadiennes. Notre conférencier a aussipris part à la bataille terrible de la Somme de ce comité s'adresseront, à leur Grace à l'ami Charette, nous avon-

Les commissaires d'écoles qui ne conférence fut un succès et l'Union comptent pas, pour leur arrondsi- Canadienne ne peut trop remercier sement, sur les services de leur in. le conférencier de nous avoir don stitutrice actuelle pour le second né un travail si instructif, si inté semestre sont priés de s'adresser au ressant, si renseigné et si bien

> M. le Président de l'Union Canadienne, M. Papineau, en terme choisis fit la présentation du con férencier au public, et un chaleureux accueil lui fut accordé.

> M. le Président du comité littéraire, M. Beaupré, avec un éloquence digne de lui, remercia, au no mde l'Union et des auditeurs présents, le conférencier d'avoir bien voulu nous donner une conférence si intéressante, et or se sépara, contant d'avoir passé une très agréable soirée.

Communiqué.

### LA SOUSCRIPTION DU DOLLAR CANADIEN

Gigantesque et unique entreprise de souscription gouvernement canadien.

L'ORGANISATION.

graphie canadienne, voir même elles étaient réunies en une se hier par le ministre des Finances.

Elle consiste dans la création d'une gigantestque organisation, a vec des miliers d'agents, étendant ses rameaux dans toutes les direcsous la direction suprême d'un 10 octobre 1917).

tection du Sacré-Coeur. Au mo- Les belges font de bons citoyens; lointains de Saint-Boniface, à ses sujet. En autres mots le gouver- constables provinciaux.

scription d'une nouvelle somme de cent cinquante millions de dollars pas favorablement avec le prêt de immédiats, 115,584 souscrivirent Succès donc à nos nouveaux meux, mais le conférencier l'ap- sur une population totale de 900, pelle pluvieux. A peine ont-ils pu 000 habitants, bien que l'Oncle apercevoir, pendant les mois Sam n'offrait que moins que moitié de l'intérêt offert aux Canadiens. Pour simplifier il suffit de dire que seulement quatre sur cha tout le monde. La traversée en que sept cents Canadiens ont souçais et belge, nations essentielle proportion aux Etats-Unis a été de plus de quatre-vingt. La conclu-sion atteinte par les autorités fifurent racontés avec soin et pré- nancières de notre pays est qu'il cision. Des anecdotes humoristi- n'y a pas moins de patriotisme ques pendant cette narration a chez nous que chez les Américains, menaient chaque fois un sourire mais que nos citoyens n'ont pa reçu les explications nécessaires sur les avantages de la proposition aurions aimé à entendre l'ami qui leur était faite. Les grosses Charette nous dire en quelles cir- corporations et les gros financiers ont acquis les emprunts précé-était devenue en 1914 un mythe, du contraire, l'opinion qui a cours dents, ce avant que le modeste ci- un mythe fabuleux. L'homme en haut lieu. La aussi on finira

toyen ait pu offrir sa part on ait qui l'incarnait en France était bien par comprendre la nécessité compris la proposition.

Le prochain emprunt aura son soutenir qu'il était vraiment po de lui-même dans sa conférence; organisation toute spéciale. Il ne sera pas un coin du pays sans son équipe de travailleur, ayant en tê- mais ce qu'on appelle les "couches te son capitaine. Tout le pays sera profondes" n'avaient pour son imis sur pied d'action. Le ministre mands se précipitaient avec des ef- des Finances sera le chef suprême non seulement Paul Déroulède aforts toujours redoublés sur Calais de l'organisation, les agents de vait perdu la faveur du suffrage dans un beau discours d'une échange, les banquiers, les journaux, les agences d'annonces, enfin tout ce que le pays comprend de citoyens de quelque importance sera invité à contribuer de sa collaboration dans le gigantesque cadémie, Paul Déroulède ne re- sauce bien allemande à laquelle il projet qui vient d'être dévoilé.

Le Canada sera divisé en neuf provinces contributives sous la direction d'un comité des financiers l'aspect des choses a singulière- sur la paix du pape et la paix alles plus connus. Chaque province ment change depuis 1914. Les lemande. Sera divisée en districts (huit pour Ontario) et en charge d'un comité trop oublier l'Alsace-Lorraine, ont provincial. Chaque district aura son gérant ou capitaine qui aura peler et d'être fermement décidés sous son commandement cinq ou A tous les points de vue, cette six des meilleurs financiers de la localité. Chacun de ces lieutenants aura charge, disons d'un comté. Il sera assisté d'un secrétaire ou d'un président. Chacune de ces divisions sera subdivisée suivant ses villes et villages, municipalités et cantons, et à leur tête seront placés les citoyens les plus aptes à expliquer à la population

le nouvel emprunt de guerre. Déjà l'organisation des journaux est complète et le travai d'annonce commencera incessam

### Le Cercle de l'Alliance Française de Winnipeg

"Considérant que la guerre actuelle, dans sa phase décisive de l'heure présente, crée des circonstances particulières;

stances particulières imposent tous les amis de la France des surcroîts d'activité et de sacrifices allemands sur le nombre de tron pour assurer à la victoire finale cons qu'il convient de former avec tout son éclat;

"Et afin d'adapter son esprit et an son programme à cette situation, Bavière. Troisième larron, voici fonds de la guerre par le tout en proclamant plus haut que venir le grand-duché de Bade qui jamais son attachement à l'im- réclame sa part. Fera-t-on droit motel génie du peuple français. "Décide de limiter, pour le mo- de droit public, M. Paul Labaud. ment, le nombre de ses séances démontre dans la "Deutsche Re-

> Le Bureau fait, en même temps un appel chaleureux à la loyauté des membres de l'Alliance Francaise de Winnipeg pour qu'ils paient leurs souscriptions et, par là, permettent à l'Alliance de re- de à la curée: En morcelant le tercevoir ces conférenciers.

> Le Bureau de la Fédération de l'Alliance Française nous annonce déjà trois conférenciers pour l'hiver 1917-1918, et le Comité exécu- permettre une existence politique que ses ressources lui permettront d'assurer à ses membres le privilège d'entendre ces orateurs. (Séance du Comité exécutif, du

annonce la nomination de M. Jules Mager de Norwood, et M. Simon St-Germain de Richo

### DE L'ALLEMAGN

Sans l'Alsace-Lorraine, la France sortirait de la guerre morale ment amoindrie, écrit M. Maurice Muret dans la "Gazette de Lausanne".

Paris Dans un article intitule Maurice Muret écrit dans la "Ga-

Quand l'auteur pacifiste connu fait dernièrement "Neue Zürcher Zeitung"-que "la guerre est née de l'Alsace-Lorraine", il se trompe lourdement auf erreur, est Autrichien, est excusable d'ignorer la vraie cause de la guerre; mais il ne faut pas lui laisser dire sans protester que fa guerre "est née de l'Alsace-Lorrai-

Aucun membre du gouverne-

ment français pas même, quoi qu'en disent les Allemands. Poincaré, -n'aurait osé déclarer pulaire? Il était respecté, on vé-nérait en lui un honnête homme,

à lutter jusqu'à sa délivrance. La France comprend fort bien

qu'à sortir de la guerre sans l'Al sace-Lorraine, elle en sortira mo ralement amoindrie. Elle d'ailleurs qu'à l'heure qu'il est les Alsaciens-Lorrains, dans leur tre rande majorité, souhaitent demment le retour à la France Les Alsaciens et Lorrains qui en 1914 étaient tièdes sont les plu échauffés aujourd'hui. Les traite ments que leur a fait subir l'admi nistration prussienne, depuis trois ans ont exaspéré les plus indifférents. Ils s'indignent à l'idée des châtiments par où Berlin les puni ra, des sympathies mal déguisées quils ont marquées à la France. S l'Alsace-Lorraine reste un "Rei chsland" le sort de l'Alsace-Lor-

raine sera tragique. Resterait-elle même un "Reichs encore aggravé? Alors que principe suivant lequel les peuple "Considérant que ces circon- doivent avoir le droit de fixer euxmêmes leurs destinées, gagne du terrain partout, qu'elle est donc dé plaisante, la querelle des journaux 1'Alsace-Lorraine? Sera-t-elle terre l'empire ou sera-t-elle attribuée en

> Un illustre professeur allemand Prusse est le moyen le plus efficace d'en finir avec le régime actuel et les difficultés qui en découlent.

> La "Frankfurter Zeitung," gazette autrefois libérale, approuve partage que M. Labaud déconseil mais le partage en trois, avec admission du grand-duché de Ba-"Gazette de Francfort" - Francfort, ancienne ville libre-on dépouille des plus importantes as

On a cru favoriser la germani sation de l'Alsace-Lorraine, serve la 'Frankfurter" en lui lais sant son particularisme. On fa sait fausse route. Le particularism alsacien, il n'en faut plus. Il faut déclare le journal, francfortois "assimiler rapidement et sûre Etats reprend toute sa portée. Il Pépin.

n'avait d'abord été envisagé qu'accessoirement, mais il presenterai lavantage de conférer au Grand Duché de Bade une part des tâches qui nous sont assignées

Elles sont vraiment nobles vent pas la culture pruss trée pendant la guerre n'en point saisir la beauté. Qu'on les rende heureux, qu'on les fasse Prusso-Allemands, qu'on les civilise done malgré eux!

Les admirateurs du manifeste pontifical font observe qu'il n'exclut pas un arrangement sur problème d'Alsace-Lorraine. paraît que la "Vossiche Zeitung" écrit: 'Si le peuple français veut que nous (sic), la solution du problème alsacien-lorrain, que le pape obstacle à la paix (?)

C'est fort bien, mais les journaux mieux en cour que la "Vosdepuis le document papal, la guerre pour que l'Alsace-Lor, pour toujours. Nous tenons qu'ils raine soit reprise. La revanche expriment seuls, jusqu'à preuve Paul Déroulède. Qui oserait donc de négocier et, nous voulons, l'espérer, d'en passer par où voudront

Ou la guerre aura manqué son but ou l'heure sonnera, qui permettra à M. Lazare Weiller "de redéalisme spécial aucun goût. Et tourner joyeux dans sa douce ville de Schlestadt," comme il l'a dit universel il n'avait même pas ga- loquence émue, le 13 juillet dergné la faveur du plus aristocrati- nier; mais ce moment n'est pas arque des cercles parisiens: l'Aca- rivé encore. Preuve en soient ces démie française. Honni par le débats pénibles sur le tronçonne suffrage universel, refusé par l'A- ment de l'Alsace-Lorraine, et la présentait certes pas une grande conviendrait d'accommoder ces troncons. Preuve en soit enfin le Il est exact, par exemple, que discours du chancelier Michaelie

### Changements ecclésiastiques

M. l'abbé Evrard Kwakmam. curé de la paroisse belge de Saint Boniface; M. l'abbé Arthur Béliveau, curé de Starbuck; M. l'abbé Léonide Primeau, économe de l'archevêvhê; M. l'abbé Albert Moreau, vicaire à la cathédrale: M l'abbé Oscar Bouvet, vicaire Woodridge; M. l'abbé Sylvio Caron, vicaire à Saint-Jean-Baptiste -Les Cloches de Saint-Boniface.

### SACRE COEUR

Les prix de la soirée donnée au Sacré-Coeur le mardi 2 octobre. par les Dames de Ste Anne ont été gagnés: Celui des Dames, offert par Mme E. Aubin, par Mme L. Lépine et celui des hommes, ofland?" Son destin ne serait-il pas fert par Mme Richer, par Mons.

> Les prix de consolation offerts par Mesdames Gingras et Guilbert ont été décernés à Mme Bédard et Mons. Langelier.

La réunion du mardi 16 octobre organisée par les Enfants de Marie a été charmante et pleine d'en-

A mardi prochain 23 octobre à 8 heures du soir c'est la Saint Jean-Baptiste qui organisera la soirée qu'on se le dise, car en venant trouver la gaieté et faire oeu-

Dans leur assemblée générale tenue dimanche dernier, les membres de la Société Saint Jean-Baptiste de Winnipeg, ont exprimé tous leurs regrets en apprenant la mort, au front, d'un de nos jeunes héros, M. Henri Olivier.

Ils ont décidé d'envoyer une lettre de condoléance à la famille si éprouvée, et la prier de croire à sises matérielles qui pouvaient lui toutes leurs sympathies dans sa grande douleur.

> Un lettre de condoléance a été adressée également à la famille par les Enfants de Marie, au nom de Mlle Béatrice Olivier, vice-présidente de leur congrégation.

La dernier Gazette Officielle le pays." Trois pays vraiment al. élu ses officiers pour 1917 et 1916. vue, conclut la 'Frankfurter," le du choeur, Professeur P. Saic : projet de répartition entre trois organiste, Professeur Rodo plus

"Le Canada", 282 rue Main. Venème partie de la première série, et la salle, cependant, très vaste, tuit presque comble. Les personnes qui avaient pris contact les unes avec les autres l'hiver dernir par l'entremise du club sont heuauxquels, à part des cartes, ce-personnes se livrent créent un air de raité toute familiale dont on s

souvient avec plaisir. Au cours de la soirée de vendredi Mme Delmarque, toujours si dévouée, et Mlles Poirier et Sturm ont donné au piano plusieurs morceaux de bonne musique qui ont beaucoup servi à rehausser l'éclat de cette petite fête toute improvisée. N'oublions pas non plus de mentionner le gracieux quatuor Clair St., Frankfort, Ky de jeunes filles nous regrettons de ne pas nous être assurés des noms qui ont chanté avec tant Végétal de Lydia B. Pinkham, quel que d'harmonie et un accord si parfait le chant de Jeanne d'Arc.

Les heureux gagnants des prix distribués pour la partie de cartes ont été comme suit: Dames, 1er prix, un bouteille thermos, offerte par M. R. Zanettin, Mlle Sturm; prix de consolation, Mme Delmarque. Hommes, 1er prix, un livre offert par M. A. H. de Trémaudan, M. V. R. Ogier, consolation, M

La prochaine partie de cartes, quatrième de la lère série aura lieu demain soir, vendredi, à 8h. 30 comme d'habitude.

A la fin de la partie de cartes il est servi un léger lunch dans la salle à dîner du club dont la réputation n'est plus à faire. Gens de la ville et gens de la campagne connaissent maintenant le chemin de la salle à manger du club "Le Canada" et savent s'y rendre lorsqu'ils tiennent à prendre, ; à un prix raisonnable, un repas de tout premier ordre. Les dames y recoivent une attention toute spé-

Enregistrés au club "Le Canada": M. l'abbé J. M. Desrosiers, timent d'être un conquérant, d'ê-Aubigny; L. P. Vonècening, Qué- tre un vainqueur. bec; E. Tardif, Montréal; Arthur Sauvageau, Fargo, N.D.; A. Ri- moins à moi et à ma bonne volonchard, Jos. Daignault, Adélard té, qu'aux Bruxellois eux-mêmes, Daignault, Saint-François Xavier; Chacun de leurs mouvements, A. A. Carrière, Saint-Pierre; F. L. chacune de leurs mines sont en-Schwartz, R. L. Chevrier, H. Pel-core aujourd'hui une protestation land, F. R. Beaton, Mlles M. Du-silencieuse; la manière dont ils refault et A. Genthon, Mmes L. Ri- fusent de céder le pas dans la rue, [L'1 CONOMIE SUR LA FERME cher et V. Guilbert, G. James, mot, chuchoté mystérieusement, Winnipeg; Ed. Préfontaine, Ed. qu'ils croient ne pas être compris Brodeur, A. Renuart, C. A. Bro- par le "barbare" ignorant de leur deur, M. l'abbé J. A. Sabourin, langue—tout cela met l'antagoni-Saint-Boniface, etc., etc. -Communique.

# L'ANNEXION

Les Prussiens ne peuvent pas même compter sur la sympathie des Flamands et des Wallons, Les Bruxellois détestent le régime des Boches.

Paris-Un rédacteur du journal allemand Rheinische West- illemand, avec un dialecte qui ne épi, tomates, concombres rhubarbe, phalische Zeintung" a fait un vo- dévie que légèrement de notre lan- etc., méthodes complètes de préparayage à Bruxelles. Il rend compte que. Il est vrai que par le sang nal sous la rubrique: "Bruxelles."

observations du journaliste alle mand. Voici:

## AU CLUB "LE CANADA" | SOULAGEMENT POUR LES



en ai pris trois bonteilles, et je

lettre". Mde James Couley, 516 St.

perdre espérance, tant qu'elle n'a pas fait un essai raisonnable du Composé soit le caractère de la maladie séminine dont elle souffre. Depuis quarante ans, ce célèbre remède, dont les ingrédients médicinaux sont extraits de racines et d'herbages, est considéré comme le tonique et le reconstituant le plus ines-timable pour l'organisme féminin, avec

Toutes les temmes sont invitées à écrire à "Lydia E. Pinkhum Medicine Co., Lynn, Mass.", pour avoir des con-sells spécioux-ce sern contidentiel.

sons, des mêmes hommes et-

l'être objectif de penser enfin d'u- en ce qu'il atteste la volonté de cane manière purement humaine lomnies de ceux qui osent, aucomme autrefois, je n'y suis point jourd'hui encore, parler des francsparvenu à Bruxelles. Bien que tireurs belges qui n'existèrent que rois ans se soient déjà écoulés de dans l'imagination affolée de puis que nos troupes entrèrent à soldatesque allemande. Bruxelles, bien que je ne sois pas entré à ce moment, ni plus tard, les armes à la main dans le pays belge, que je connaissais si parfaitement, bien que je conçoive sans peine que ces gens aient défendu leur pays, et que je comprenne de même les mesures de défense justifiées de nos soldats, je ne pouvais me défendre du sen- bureau au

"Il se peut que la faute en soii sme au grand jour et me contraint. moi aussi, à éprouver l'impression

"...Je ne veux pas dire par là que j'ai une estime particulière sous le gallon. Instructions complètes ment grande pour le flamandisme, je le dis au risque qu'on me jette cette peinture durera 15 ans. EST IMPOSSIBLE ment grande pour le flamandisme, je le dis au risque qu'on me jette la pierre de divers côtés. Il est vrai que le Wallon est loin de m'étre plus sympathique, mais le Flamand, du moins celui de la ville, n'est pas un compagnon agréable. Une des nombreuses illusions auxquelles ou s'adonne volontiers chez nous, est que les Flamands forment un brave peuple de ses impressions dans son jour- ils sont principalement des Germains, bien que leur croisement l'été pas de glace ou ingrédients chimi-Quelques larges coupures feront avec des Celtes et plus tard avec justement apprécier la saveur des des Espagnols n'aura pas contribué à maintenir la race pure, ni a

"Entrer dans une ville que l'on | "Quant à leur bonne nature, elconnaissait en temps de paix, que le doit être absolument contestée. l'on aimait, dont on considérait la Ils sont d'une brutalité de moeurs population avec les regards bien- et de sentiments que nous devons veillants que nous avons pour tou: absolument décliner, si on veut ce qui est étranger, forme certainc l'attribuer à la race allemande, et, ment une impressions les plus si l'on s'est fait en Belgique des étranges de la guerre. Nous nous idées fausses au sujet des Alletrouvons maintenant soudaine mands, qui viennent partout au ment au milieu des mêmes mai- jour dans la presse de l'Entente,

Résidence : Main 4199

de la guerre, ont été traités précisément à Anvers, ne plaide pas contre mes explications....

"... Pour finir, la grande question de l'annexion de la Belue gagnerons jamais le peuple à qu'ils sont des Romans; les F'a mands, parce que, au cours des siècles, les antagonismes sont, pour eux aussi, devenus trop forts. Ce pendant, nous ne pouvons naturellement pas tolérer que la Belgique redevienne un arsenai angio-irançais dirigé contre la paix européenne et je ne puis que féliciter ceux qui ne font pas dépendre leur bonheur de la trouvaille d'un moyen terme dans cette question.

L'article, on le voit, est curieux plus d'un titre: d'abord parce. qu'il témoigne de l'irréductibilité du patriotisme des Belges, ensuite parce qu'il montre en quel méprisant et injuste dédain les Allenous sommes devenus tout à fait mands tiennent les Flamands qu'ils voudraient exciter contre Malgré tout ma bonne volonté leurs compatriotes wallons, enfiu,

ELECTRICIEN

désire annoncer qu'il a ouvert un

No. 18 rue Aulneau

Il continuera à faire des installations et réparations électriques en tout genre. Le travail qui lui sera accordé sera fait soigneusement, proprement et à des pris très moderés. Téléphone Main 961.

Brochure pour les temps actuels. contient instructions pour faire Peintures à 15 sous le gallon

Comment faire chez soi avec du lait, chaux, poix et colle-forte, une pein-ture égale à la peinture à l'huile, le coût de fabrication n'excédant pas 15

Paratonnerres à bon marché Article traitant du paratonnerre, son efficacité avec instructions, illustrations et plan détaillé pour en faire un chez soi pour quelques dollars.

### Produits alimentaires et viandes

Comment conserver tout ronds et avoir durant l'hiver du blé-d'Inde en

Comment préparer la viande pour qu'elle se conserve fraiche durant ques nécessaires.

### Les allemands font

un pain appétissant avec des citrouilles, cette méthode ainsi que la manière de faire le pain aux patates sont

Cette brochure contient baeucoup d'autres bonnes recettes et secrets trop nombreux pour mentionner ici. Aussi.

### Secrets et trucs d'échangeurs de chevaux

Comment ils cachent un effort, l'âge, courbe, souffle, gourme et autres maladies. Cheyaux rétifs, comment les dompter ainsi que secrets arabes pour charmer les chevaux. Les secrets conenus dans cette brochure ont coûté plus de \$100.00, et ils vous sont présentés avec permission de vous en servir pour vous-même seulement. Cette brochure est expédiée douane et poste payées, sur réception de 20c en argent ou bon postal addressé

E. LAMBERT Département M. Worcester, Mass.

blie qu'il a toujours en main des l'entoilage (tires fabric) est assez réameublements de maison, machines aratoires, etc., etc., neufs et de seconde main.

Magasin. 169 rue Water, Winnipeg. Résidence, 168 rue Notre-Dame Est, en face de l'Hôtel Frontenac, Winnipeg.

L'un des bons moyens d'aider le journal, c'est d'encourager les fournisseurs qui lui donnent leurs annon-





# Loi du Service Militaire, 1917

Avis de l'Honorable C. J. Doherty, Ministre de la Justice

CANCTIONNE par le Gouverneur Général, le projet de Service Militaire est maintenant la loi du pays. Cette loi sera appliquée. Le Gouvernement compte que, guidé par son bon sens et son patriotisme, le peuple s'y conformera. Toute résistance à son application serait, du reste, réprimée comme doit être réprimée la résistance à n'importe quelle autre loi.

### Renforts absolument nécessaires.

L'intention du Gouvernement est d'exercer immédiatement le pouvoir qui lui a été conféré et d'appeler au service militaire les hommes nécessaires pour renforcer l'armée canadienne en Europe. Le rapport des autorités militaires démontrant que les réserves actuellement disponibles ou en perspective seront bientôt épuisées rend cette action

L'appel actuel ne concerne que les hommes de 20 à 34 ans qui étaient célibataires ou veufs sans enfants le 6 juillet 1917.

L'appel actuel est limité aux hommes n'appartenant à aucune des classes spécifiquement exceptées, énumérées dans la cédule de la loi; qui étaient célibataires ou veufs sans enfants le 6 juillet 1917, âgés de vingt ans au moins, et nés le ou depuis le 1er janvier 1883. Cependant, même dans cette classe, il y aura des exemptions conditionnelles, par exemple, en faveur de ceux dont l'occupation actuelle, agricole, industrielle ou autre, est d'intérêt national, ou, encore, de ceux dont l'enrôlement causerait un tort sérieux à cause de leurs affaires ou à raison de leurs obligations de famille. Les scrupules de conscience de ceux dont la croyance religieuse est opposée à la guerre seront aussi réspectés. Cet appei touche donc ceux-là seulement dont le service militaire affectera le moins la vie économique et sociale du pays.

### L'exemption sera décidée par des tribunaux civils.

Les demandes d'exemptions ne seront pas décidées par le gouverne-ment, ni par des tribunaux militaires, mais par des tribunaux civils. Ces tribunaux seront composés d'hommes au fait des conditions locales, possédant généralement une connaissance personnelle des raisons économiques et domestiques que les requérants avaient de ne pas s'enrôler, et en état d'apprécier la valeur et l'importance de ces raisons. Des tribunaux d'appels provinciaux composés des juges des provinces respectives corrigeront, s'il y a lieu, les erreurs commises par les tribunaux locaux. Enfin, il y aura un tribunal suprême d'appel choisi parmi les juges actuels de la Cour Suprême du Canada, ayant juridiction sur tout le pays, afin d'assurer l'application uniforme de la loi par tout le Canada. De sorte que personne n'a raison de croire qu'il ne sera pas pleinement tenu compte de ses conditions particulières aussi bien que des besoins nationaux, civils ou militaires.

### L'appel au service sera fait par proclamation.

Une proclamation sera émise appelant au service les célibataires t yeufs ci-dessus mentionnés et fixant le délai dans lequel ils seront obligés de se mettre à la disposition des autorités militaires, à moins qu'ils aient dans ce même délai fait une demande d'exemption.

### Comment demander l'exemption.

La demande d'exemption peut se faire par écrit. Il y aura dans chaque bureau de poste des formules de demandes d'exemption. Une fois remplie, cette formule sera transmise franc de port (gratuitement). On peut cependant présenter personnellement sa demande devant le tribunal d'exemption. Mais les demandes écrites transmises au tribunal avant l'audience, auront la priorité. Pour éviter des retards et des ennuis, Il est donc préférable de transmettre sa demande par écrit, et cette nanière de procéder est plutôt recommandée.

Ottawa, le 11 septembre 1917.

Les tribunaux locaux.

Les tribunaux locaux d'exemption seront constitués avec toute célérité compatible avec le choix judicieux des membres et l'imporm les inconvénients à ceux qui y auront recours: c'est pour

Cet enregistrateur transmettra au tribunalen cause les dema tion soumises antérieurement aux séances de ce tribun-d'un avis de comparution, les signataires de ces demandes tenus d'être présents. Ceux qui feront leur demande autre

Comment se mettre à la disposition des autorités

Ceux qui ne désirent pas demander l'exemption devront se mettre à la disposition des autorités militaires personnellement ou par écrit, à partir du jour de la publication de la proclamation. Ils trouveront aux bureaux de poste des formules nécessaires que la poste transmettra franç de port (gratuitement).

Aucun avantage à retarder.

Celui qui se sera mis à la disposition de l'autorité militaire même s'il a subi l'examen médical et s'il a été déclaré apte au service ne qui sera fixé par proclamation, après que les tribunaux d'exemption auront décidé de toutes, ou à peu près toutes, les demandes d'exemption qui leur auront été soumises. De sorte que les premiers comme les der-niers à se mettre à la disposition de l'autorité militaire seront sur un

Examen médical immédiat.

Aussitôt après la publication de la proclamation, des bureaux d'ex-amen médical siégeront aux endroits de mobilisation. Ils examineront ceux qui voudront prendre du service ou ceux qui, tout en désirant demander l'exemption dans les délais fixés, veulent s'assurer de leur condition physique et savoir d'avance s'ils peuvent être requis de faire du service militaire. Les tribunaux d'exemption accepteront sans aucune autre enquête les certificats d'incapacité émis par ces Bureaux médicaux Quant à ceux qui seront trouvés capables de servir et qui ne se seront pas déjà mis à la disposition de l'autorité militaire, ils pourront quand même invoquer l'exemption en se basant sur les diverses raisons indiquées dans la loi, et même la raison d'incapacité physique, s'ils ne sont pas satisfaits des conclusions du Bureau Médical.

L'appel sous les drapeaux.

Avis de se présenter à l'endroit de mobilisation le plus rapproché sera donné, à mesure que les renforts deviendront nécessaires, à ceux non exemptés, et déclarés capables de faire le service. La désobéissance à cet avis rendra le coupable passible de punition. La punition pour défaut de se mettre à la disposition des autorités mili-

taires pour le service, ou de se présenter subséquemment pour prendre le service sur réquisition à cet effet, sera ordinairement imposée par les magistrats civils. Cette punition cependant ne libèrera pas de l'obliga tion de remplir les devoirs de soldat, et ceux à qui elle aura été infligée resteront néanmoins obligés de remplir ces devoirs, et sujets à y être contraints par l'autorité militaire. Ils seront en outre passibles de la punition militaire.

Attention à la proclamation.

La proclamation fixant le délai pour demander l'exemption ou se présenter à l'autorité militaire sera publiée à profusion, mais étant donné l'impossibilité d'envoyer un avis à ceux qui tombent dans la classe appelée avant qu'ils aient notifié l'autorité militaire de leur intention d'accepter le service, ou transmis au tribunal une demande d'exemption, les intéresses feront bien de s'informer de l'expiration du délai, afin de ne pas s'exposer à perdre les privilèges et les droits que leur offre la loi.

CHAS. J. DOHERTY. Ministre de la Justice.

L'HON, J. BERNIER H.P. BLACK WOOD NOEL BERNIES ALEX. BERNIES

### BERNIER, BLACKWOOD & BERNIER

Avocats et Notaires

Argent à prêter sur hypothèques. Placements de capit : is privés BURRAUE : 401 Rloc Somerset, Ave. du Portage

WINNIPEG Telephones Main 2079 et 4767

### Dr. M. F. BENNETT DENTISTE .

Annonce son changement d'adresse et l'ouverture de son office au numéro

8 Syndicate Building, 222 Avenue du Portage, En face de l'ancien Queen's Hotel.

WINNIPEG

Le docteur parle franaçis

### BECHAPAGE D'ENVELOPPES

(Tires retreaded)

Faites-nous réparer ou rechaper en-Annonce à ses amis et au pu- tièrement vos pneumatiques, tant que Nous nous sommes spécialisés dans

ce travail et sommes à même de remettre à neuf vos vieilles enveloppes, en les garnissant, par la meilleure des vulcanisations, d'une nouvelle chape lisse complète, ou de la fameuse chape antidérapante "Goodyear", marque "Tous-les-temps"; et cela, approximativement, pour le tiers du prix d'un nouveau pneumatique.

Envoyez-nous aujourd'hui vos enveloppes. Nous vous dirons si l'entoilage peut supporter avantageusoet vous en fixerons le prix. Si elles sont hors d'usage, nous vous les achéterons comme vieux caout

chouc au cours le plus élevé. GARAGE ST-BONIFACE TOBA" \$1.00 par année Tél. Rés. 5598.

### Dr. F. LACHANCE Des Hôpitaux de Paris

Spécialité : CHIRURGIE ET GYNECOLOGIE Consultations: de 2 à 5 p.m.

Téléphones : Bureau: Main 2604-Rés. Main 2613 Bureau : Bire comerset Chambre 438

Avenue du Portage

A. J. H. Donce

W. B. TOWER-Consul Belge Louis P. Roy

Dubuc Towers & Roy

Avocats et Notaires BUREAUX : \$01 et 205 Edifice Somerae

Avenue du Portage

WINNIPEG

Téléphone Main 623 Casier Postal 448

### Dr. N. LAURENDEAU

Ex-Interne de l'Hôpital St-Boniface Bureau et résidence : 163 Avenue Provencher, St-Boniface Téléphone Main 1393

RECEEDED DE COMBULTATIONS

8 & 9 a.m. 1 & 5 p.m. 7 à 8% p.m. Visite tous les jours & l'Hôpital de St-Boniface

HEURES DE BUREAU : J. GRYMONPRE

Notaire Public, J. P. de Paris Telephone Main 1886

283 AVENUE PROVENCHES ST-BONIFACE Agent d'immeubles, Prêts hypothé-caires, Assurances.

Abonnes-vous an "MANI

De Notarie Speckt Vlaamsek

Canadian Northern Railway

# EXCURSIONS

Vancouver, Victoria et New Westminster, B.C.

Les 4, 5, 6, 7, 8 et 9 Décembre 1916 Billets de Les 8, 9, 10, 11, 12 et 13 Janvier 1917 1re classee EN VENTE ( Les 5, 6, 7, 8, 9 et 10 Février 1917

> DE SAINT-BONIFACE A VANCOUVER, VICTORIA, NEW WESTMINSTER, B. C.

> > Aller et retour \$50.00

Bon pour retonrner juspu'au 30 Avril 1917 Pour informations et billets, s'adresser aux agents du Can. Northern

> R. CREELMAN, · Agent Général des Passagers, Winnipeg

### 64 ANS

64 ANS DE VIE, Une marchandise qui retient la popularité d'un pays pendant 64 aus doit avoir de la valeur,

### LES ALLUMETTES EDDY

ont été de la bonne marchandise des 1851. Comme les autres produits de la maison: sacs en papier et cuves, ces allumettes sont considérées comme de première qualité par tous les Canadiens loyaux.

FAITES AU CANADA E. B. EDDY CO., Limited

Hull, Canada.

Entrepreneur de Plomberie, Chauffage, Couvertures, Corniches et Plafonds métalliques. — Attention particulière AVOCATS, NOTAIRES, ETC aux contrats pour églises, couvents,

A. BRAUPER, B.A., E.L. BETOURNAL, B.A.

312 Edifice McIntyre

259 ave Provencher, St-Boniface, Man. | Winnipeg, Manitoba

# MORE BREAD

BETTER BREAD

Maman, c'est cette farine que Mme B. K. D. trouve si bonne.

Essayons-la."

La Cie Charette Kirk Ltee

SAINT-BONIFACE, MAN.

PLOMBERIE,-en conformité avec toutes les lois d'hygiène.

Devia et prix fournis sur demande

J. A. CHARETTE, président gérant

CHAUFFAGE,-à la vapeur, à l'air chaud, à l'eau chaude.

COUVERTURES,-Entière satisfaction promise.

Telephones-Bureau : Main 7318.



### LE PANATISME LES EMPECHE DE VOIR CLAIR

(La Proces)

Nous avons vu, tout dernière testant de l'Instruction publique et hautement approuvée par l'As-sociation des instituteurs protestants de la province de Québec, des convention annuelle

Juste au moment où s'élaborait ce programme parmi les éduca-teurs anglo-protestants de notre province, on cût dit que la Com-mission des écoles publiques d'Ot-tawa youlait faire des mennes en affichant des idées toutes différen français. Nous devons cependant proclamer le mérite et le bon sens des commissaires McClenagan et Fairbairn, qui ont soutenu, contre la majorité de leurs collègues, que l'étude de la langue française de vait être de règle dans les classes supérieures des écoles soumises à leur direction.

Ainsi donc, tandis que notre langue est prisée à sa juste valeur par les autortés pédagogues an-glaises de notre province, elle est bel et bien proscrite par la commission des écoles publiques d'Ottawa. Cette institution, au lieu d'ouvrir les yeux et de se laisser guider par les besoins actuels de l'éducation, préfère donc obéir au = parti-pris et au fanatisme. On di- les élèves puissent le parler courait que, pour elle, tout ce qui ramment. n'est pas anglais n'a aucune va- "Cette grande guerre mondiale, leur et n'est d'aucune utilité. On disait-il, dans laquelle tous sont incroirait aussi qu'elle a adopté com téressés, démontre l'importance me principe de se bien garder prépondérante de la langue fran-d'encourager l'enseignement de la caise qui est la langue intermédilangue la plus claire qui soit sous aire d'Europe. Elle est parlée dans le soleil, et la plus recherchée des pratiquement tous les pays eurodiplomates et des intellectuels, péens, conjointement avec la lan-pour l'unique raison qu'elle est gue nationale. La conclusion de celle de deux millions de Cana- cette guerre mettra ce pays en rediens, avec lesquels l'élément an- lations plus étroites avec la France glais est exposé à avoir des rela-une connaissance plus générale du tions sociales et commerciales quo et les autres nations d'Europe, et tidiennes.

Si les éducateurs anglo-protes- saire tants d'Ontario veulent garder la Quand on raissone ainsi, dans sée et ridicule.

ont épousé la cause des nations de ne pas dire nuisible. l'Entente? Nous y constatons un désir presque général d'accorder à la langue et à la culture françaises une importance et une vénération qui n'ont d'égale que la profonde américaine à l'égard de la France

Déjà le gouvernement de Washington a pris toutes sortes de moyens et assumé de grandes dépenses pour attirer des professeurs de langue française de l'autre côté de nion que, pour mieux coopérer vre de la démocratie et de la civitisation, les soldats américains ont tout intérêt à se familiariser avec la langue française. Et cette manière de voir des gouvernants américains est un peu celle de tous leurs gouvernés. Elle-est, pour le moins, celle du maire O'Donnel, de Lowell, qui écrivait, ces jours derniers, aux autorités scolaires de enseigner le français au point que toba."

gall a Pais TRUIT-A-TIVEST



78 Ave. Loss, Ottown, Ont.

"Je crois de mon devoir de vous dire ce que "Fruit-a-tives" a opéré en mol. Il y a trois ans, je devine épuisé et fatigue, at men foie et mes rognous me falsaient grandement souffrir. J'entendis parler de "Fruit-a-tives", et je résolus d'en faire l'essal. Le résultat a été surprenant. Voilà trois ans et demi que j'en prends, et je ne voudrais pour rien au monde cesser de les prendre. Je n'ai pas eu une heure de maladie

"Fruit-a-tives". WALTER J. MARRIOTT. 50c. la botte, 6 pour \$2.50, grandeur dans son drame romanesque échantillon, 25c. Ches tous les pharmaciens, ou envoyé franco de port, sur réception du prix, par Fruit-a-tives Limited, Ottawa.

depuis que j'ai commencé à prendre

le français deviendra alors néces-

sotte prétention que l'éducation un pays essentiellement pratique, supérieure peut être atteinte, en où la proportion de l'élément Canada, par la connaissance d'une français, par rapport au total de seule langue, c'est leur affaire. Ils la nation, est beaucoup moindre devraient, pourtant, s'apercevoir qu'en Canada, on a bien raison que leur manière de traiter la d'être surpris des agissemnts de la Le bon sirop pour la toux, le langue française est plutôt insen- Commission des écoles publiques rhume, la bronchite, le mal de d'Ottawa, comme de la conduite de gorge, etc. Que voyons-nous done aux tous ceux qui croient que l'en-Etate-Unis, depuis quelque temps, seignement de la langue française notamment depuis que nos voisins en Canada est chose inutile, pour R.

On admettra, quand même, que les éducateurs anglo-protestants à côté du Bureau de Poste, d'Ontario ne manquent pas d'une certaine originalité, pour vouloir détruire une des deux langues of admiration éprouvée par la nation ficielles du Canada et prétendre que la littérature et le génie français ne valent pas la peine qu'on s'en occupe. Mais cette originalité est d'autant plus regrettable qu'elle est basée sur un fanatisme étroit, intransigeant, et qu'elle erée un la ligne 45ème. L'administration obstacle presque insurmontable à présidé par M. Wilson est d'opi- l'oeuvre d'union, de progrès et de bonne entente qu'un groupe de avec les armées françaises, à l'oeu- Canadiens anglais et français ont lancée, il n'y a pas longtemps, pour le plus grand bien de leur commune partrie. Nous soupirons toujours après l'heure où la justice et la raison inspireront tous les éducateurs de notre pays.

N'oubliez pas de lire les cet endroit pour les prier de faire Petites Annonces du "Mani-

Village de Stonewall

Départ des chars électriques de la station nord-8.55,

11.20 a.m., 2.30, 5.55 p.m. Retour, départ de Stonewall

-7.45, 10.10 a.m., 1.20, 4.45 p.m. Dimanche départ de

la station nord: 9.30 a.m., 2.30 et 9.40 p.m. Retour, dé-

nutes. 80 sous aller et retour pour adultes nfants aller

nutes. 80 sous aller et retour pour adulte, enfants aller

et retour 40 sous. Achetez vos billets à l'office. Voyez la

prison, le village de Stony Mountain, les carrières de

pierre et les jardins dans la municipalité de Rockwood.

Faites une promenade en

tramway aujourd'hui

es matindes à 2.30 bre.

Les billets sont en vente au boresu du théâtre, de 10 hrs. e.m. l 10 hrs. p.m. Le téléphone pour billete réservée est: 2520 Garry les billets sont retenus jusqu'à 6 hra p.m. seulement; les vestiaires sont situés côté droit du foyer, au premier; du côté gauche au balson; les manteaux y sont gardés par les femmes de service.

Le plus bean Théâtre du Canada Phone Garry 2526

Toute cette semaine 2 fois pas jour La grande pièce de Herbert Breno

# THE LONE WOLF

Toute la semaine prochaine Matinées mercredi et namedi Le comédien canadien

ALBERT BROWN

L'AMOUR D'UN ROI

Soirées: \$1.50 à 25c Ordre par poste maintenant Bureau des loges ouvre vendredi Matinées: \$1.00 à 25e

Comédie de Ralph Connor Semaine du 29 octobre "SKY PILOT"

ALFRED U. LEBEL

Tel. Main 3013 AVOCAT -

NOTAIRE 10 Edifice Banque d'Hochelaga Winnipeg

de vous protéger contre les gros rhumes en vous procurant le sirop

OTE-LA-TOUX

Préparé par

McRUER Pharmacien-Opticion

Saint-Boniface, Man. Téléphone Main 5604;

PAIN PARFAIT L'excellence du "CANADA BREAD"

La qualité supérieure du Fabriqué de la façon la plus parfaitetoujours la même Un pain superbe Riche en saveur Joli comme forme Absolument pur

Fabriqué dans une boulangerie des plus modernes avec les machineries les plus récentes sous les soins de boulangers experts Le priz du

CANADA BREAD

Réclamez toujours

CANADA BREAD

8 cents le Pain Phone Sherbrooke, 2013



véritable et seul Authentique. Méfiezvous des imitations vendues our mérites du

**INIMENT** MINARD Minard's

Liniment !

00. Ltd. 1 M. EMILE DUGAL annonce & sea amis et au public qu'il a formé une société connue sous le nom de Dugal & Voyer. Ces mesoleurs s'occuperont du système de plomberie, chauffage, etc. Avenue Taché, Bloc Dubuc. Téléphe Main 2125. Résidence, M. Dugal Main 7460. Récidence, M. Veyer, M 2126.

Pour réusair il faut lutter et pour lutter il faut avoir de la force, de la santé.

Les PILULES MORO pour les bommes remettent les systèmes fatigués, les orga-



M. M. LAPRENIERS

Les débuts dans le vie sont tonjours aimeiles. Quelle que soit la sphère où évolue le jenne homme, il y rencoutre de nombreux obstacles. Pour réuseir, il faut savoir lutter, et pour lutter avantagensement, l'essentiel est d'être bien armé ; il faut avoir non-seulement l'habileté, mais aussi la force pour se maintenir à l'œuvre.

Ceux-là surtout qui s'adouneut à un travail dur, pénible, doivent prendre des moyens énergiques pour se protéger. S'ils n'ont pas soin de l'entretenir dans des conditions voulues, leur santé fléchira bientét à mesure que leurs forces se dissiperont.

Pour les hommes il n'y a réellement qu'un remède capable de remettre le système fatigué, l'organisme affaibli, ce sont les PILULES MORO. Elles stimuleut l'action du sang, renforcissent les muscles et éclaircissent le cerveen. Aussi les hommes qui les ont employées les recommandent-ila.

"Je souffrais depuis longtemps de faiblesse et d'une douleur dans le côté droit qui m'empêchait de travailler. Mon médecin croyait que j'étais menacé d'appendicite. Je résolus d'essayer les Pilules Moro qui m'ont ranimé, m'ont fortiflé et je n'eus plus cette douleur ensuite. Depuis, ma confiance dans les Pilules Moro a grandi et J'en prends chaque fois que mes forces diminuent." M. Maxime Lafrenière, 80, Main, Salmon Palis, N.H.

"Fétais affaibli, épuisé, l'appétit m'avait abandonmé. Je persistais à travailler, mais un jour, je me vis dans l'obligation de resterà la maison. Je travaillais bien fort depuis plusieurs années sans jamais me reposer, et voilà comment j'en étals venu dans ce si grand état d'épuisement. . J'avais beaucoup entendu parler des Pilules Moro; avant d'appeler un médecin, je voulus essayer ceremède. Les premières boftes me ranimèrent, me donnérent de l'appétit. De semaine en se maine, j'éprouvais plus de vigueur, l'amélioration était visible, enfin, me santé revint parfaite et, depuis, je ne cesse de recommander les Pilules Moro. M. Antoine Bélanger, North Grafton, Mass.

CONSULTATIONS GRATUITES par le Dr Adolphe Mignault, au No 272, rue Saint-Denis, Montréal, tous les jours, excepté le dimanche, de 9 heures du matin à 6 heures du soir. Les hommes malades qui ne peuvent venir voir notre médecin sont invités à lui écrire. Les Pilules Moro sont en vente chez

tous les marchands de remêdes. Nous les envoyons aussi, par la poste, au Canada et aux Etats-Unia, aur réception du prix, 50c. une botte, \$2.50 six bottes. Toutes les lettres doivent être adressées : COMPAGNIE M É DICALE MORO, 272, rue Saint-Denis, Montréal.

Fournitures générales pour automobiles CONTANT FRERES Station de service

The Norwood Garage Coin des rues Horace et Saint-Joseph Tél. Main 2498

Nous vendous les automobiles FORD. les moins coûteuses, les moilleures. Nous avons en magasin un assortiment vomplet de pièces de rechange pour les poitures universelles FORD.

98 AVE. PROVENCHER

(En face de l'Hôtel-de-Ville) Toujours en mains un assortimeut complet de

EPICERIES, PROVISIONS. FARINE, SON, GRU, ETC., ETC.

Tabac canadien à des prix défiant toute compétition.

Ecrives-nous et demandes nos prix, nous vous répondrons immédiatement. Satisfaction garantie. Livraison faite promptement.

Téléphone Main 6368.

IMMEUBLES LOYERS

ASSURANCES 273 Avenue du Portage Tél. Main 4576

ACHETEZ VOS

EPICERIES et PROVISIONS

AvenueTaché, St-Boniface Où vous aures toujours des mar chandises de première qualité.

# FRERES

Directeurs de FUNERAILLES

Ambulance jour et nuit

SIA AVENUE TACHS

# LUMBER Co. Limited.

AVENUE PROVENCHER Entre le pout de la Seine et le C. Téléphones Main 2625—2626

Fabricants de Portes, Chassis, Cadres, Moulures Toutes sortes d'ornementations intérieures et extérieures. Bancs d'églines, etc., etc.

Marchande du Toutes espèces de matérinar é Bois de sciage, lattes, lattes métalliques, pierre pour fondations, pierre concassée, chaux, ciment, sable, gravier, papier à bâtimes et à couvertures, matériaux pour enduits, ferron

nerie pour bâtimes, clous, vitres. infin tout ce qui entre dans la cons Carrière de gravier : Bird's Hill, Man. Carrière de sable: Ste-Anne, Man.



de famille ou tout individu male de plus de 18 ans, pourra prendre comple homestead un quart de section de terre de l'Etat disponible au Manitoba dans la Saskatchewan og dans l'Alber ta. Le postulant devra se présenter en personne à l'agence cu à la sous agence des terres du Dominion pour le district L'entrée par procuration pourra être faite à n'importe quelle agence, mais pas aux sous-agences, à certaines conditions, par le père, la mère, le file, la fille, le frère ou la

DEVOIH-Un séjour de 4 mois sur le terrain at la mise en culture d'icelui chaque année au cours de trois ani construite sur le homestead & moine accomplie dans le voisinage.

dont les affaires vont bien aura droit de préemption sur un quart de section se trouvant à côté de son homestead.

DEVOIR-Devra résider six moi partir de la date de l'entrée du homes tead et 50 acres de oulture en plus La patente pour la préemption peut tre obtenue en même temps que celle du homestend sous certaines condi-

Un colon qui aurait forfait ses droit: de colon en ne pouvant obtenir sa préemption pourra acheter un homestead dans certains districts. Prix, \$3.00 de

DEVOIR-Rester six mois dans chaacres et bâtir un maison valant \$300. La quantité d'acres à cultiver peut être réduite en cas de terrains rocailleux, trop dura ou en broussailles. On pourra sous certaines conditions remplacer la culture par l'élevage des

W. W. CORY, Sous-ministre de l'Intérieur N.B.—La publication non-autorisée de cette annonce ne sera pas payée.

Manufacturier de

MONUMENTS FUNERAIRES

141 Rue Dubuc, Norwood a seule maison française du Ma-

nitoba. Soumissions pour inscriptions et redressage de monuments. Tél. résid., M. 3606

Ingénieurs en systèmes de chaufinge et ventilation; plombiers au cou-rant des exigences de l'hygiène; posent les appareils d'éclairage au gaz, etc. 296 RUE FORT, WINNIPEG, MAN Téléphone Main 539 Gérant: J. R. Turner, 46 Ave. Proven cher, Saint-Boniface. Tél. M. 8123

Marchands en gros pour tout ce qui regarde la plomberie et les appareils de chauffage à l'eau chaude et à la vapeur

L GRYMONPRE & P. FONTAINE

57 AVENUE PROVENCHER TELEPHONE MAIN 4980

ELECTRICITE

Fournitures d'appareils et installation de: Portes Electriques, Moulins & Laver., Pers & Repasser, Von-tilateurs, Lampes Tengutes Estimation fournies our Somens

WINNIPES France le Tabac "ELEBOS" AVENUE TACHE

### DIRECTEURS:

Messieurs J.-A. Vaillancourt, président; l'hon. F.-L. Béique, vice-président; A. Turcotte, E.-H. Lemay, l'hon, J. M. Wilson, A.-A. Larocque, et A.-W. Bonner. Beaudry Leman, gérant général. Yvon Lamarre, inspecteur.

SIEGE SOCIAL: MONTREAL (112 rue St-Jacques)

187 Succursales et Agences au Canada Tout dépôt D'UN DOLLAR ou plus

ouvre un compte à la Banque sur lequel est payé deux fois par année un intérêt au taux de 30 o l'an.

La Banque émet des LETTRES DE CREDIT CIRCULAIRES et MANDATS pour les voyageurs, ouvre des CREDITS COMMERCI-AUX, achète des traites sur les pays étrangers, vend des chèques et fait des PAIE-MENTS TELEGRAPHIQUES sur les principales villes du monde; prend un soin spécial des encaissements qui lui sont confiés, et fait remise promptement au plus bas taux de change.

J. W. L. FORGET, Gérant, Succursale de Winnipeg. J. H. N. LEVEILLE, Gérant, Succursale de Saint-Boniface.



# Agencies, Ltd Assurances

BRULE AGENTS MEETTANT DES POLICES EN PRANÇAIS Représentant le compagnie de chemin de fer du

GRAND TRONG PACIFIQUE GOUVERNEMENT CANADIEN

et toutes les autres compagnies de navigation, sur tous les océans Renseignements donnés volontiers et gratuitément 60 AVE. PROVENCHER, ST-BONEPACE. TEL. MAIN 4372

# The Guilbault Co.

Entrepreneurs

DE TRAVAUX PUBLICS

MARCHANDS EN GROS ET EN DETAIL : BOIS DE CHAUFFAGE DE TOUTES SORTES, CHARBON DUR ET MOU

MATERIAUX DE CONSTRUCT'ON, tels que : Gravier, Sable Pierre, Ciment, Chaux, Platre, Tuyaux d'égoûts, etc. JOS. TURBER, Prés. G. CLARKE, Sec-Trés BUREAUX ET COURS : Estimations fournies

Norwood-Saint-Boniface Bureaux, Main 604 Télephones: Cours à bois, M. 7442 B. de Peste, 148

QUINCALLIERS Vous trouveres à nouse établissement une ligne somplète de QUINCAILLERIE. FERBLANTERIE, FERRONNERIE HUILE DE CHARBON, HUILE A MACHINE, ETC.

> Nous avons aussi les peintures préparées de SHERWIN WILLIAMS

Aussi leur Blanc de Plomb et les Vernis qui sont sans contre dit les meilleurs du continent a sérieain. Broche barbelée Corde à lieuse (Binder twins), etc. Boutique de Ferblantera

Poèles et poenge de Fournaises à air chaud, une spécialité Mone semmes ameni agente d'Agentanne contre le Feu

ALLAIRE & BLEAU

# Chez Nous autour de Nous

M. Mollot à ouvert une épicerie et boucherie dans le Block-Dubuc avenue Provencher.

M. Marius Musso de Saint-Boniface, est de retour de France où il

veiller les travaux d'une école in-

leurs petit neveu, "Fredie" sont que, et surtout de très beaux prix, animées venus à Winnipeg.

ceront demain (jeudi) chez les DOMINION—La semaine pro-Forestiers Catholiques, No. 66, chaine Norma Talmadge est dans quest 24-9-5 East, ( M. Frédéric Gaudet accompa-avenue Provencher. Comme par gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé, il y aura de la belle musi-gné de sa soeur Mile Gaudet et de le passé par le passé par la particular de la particula

M. Joseph Bedard de Ashern, Miss A. Wellman. Vues animces.

It décédé subitement samediale. etait depuis le commencement de la maison de M. Nicholas de Bluff." Harold DuKane et June Brasseur à Kildonan, a été détruite par un incendie lundi dernier, les pertes sont évaluées à \$1,500 coulcider. Lolotte, l'ours sur patins. Troisible de la retraite des allemands à la bataille d'Arras.

SOUMISSIONS POUR UNIFORMES DES POLICES ET DES

L. MARCIL, Chef de Police et Feu.

A VENDRE-A très bas pfix et à termes excessivement faciles: le quart



GEORGE CINQ, par la Grâce de Dieu, Roi du Royaume-Uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande et des possessions britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A tous ceux à qui les présentes parviendront ou qu'icelles pourront concerner -SALUT:

Proclamation à l'effet d'appeler les hommes compris dans la classe 1, telle que décrite par la Loi concernant le service militaire, 1917.

Sous-Ministre de la Justice,

ute partie de Notre milice, en Canada pour la défense de ce ou il parait à propos de le faire à

ET ATTENDU qu'une partie de Notre milice du Canada désignée sous le nom de Troupes Expéditionnaires Canadiennes est actuellement Nos dites troupes expéditionnaires outre celui qui a été fourni par ceux

ET ATTENDU que vu le nombre considérable d'hon sitté leur emploi dans l'agriculture et l'industrie dans Notre Dominion du Canada afin de joindre Nos troupes expéditionnaires en qualité de volontaires et vu la nécessité de maintenir en de telles conditions la productivité ou le revenu de l'agriculture et de l'industrie dans Notre Dominion, Nous avons décidé, par et avec l'avis et le consentement de Notre Sénat et de Notre Chambre des communes du Canada, qu'il est opportun de se procurer les hommes ainsi requis non pas par tiragé au sort suivant que stipulé dans la Loi de la milice, mais par levée sélective; ce renfort, à moins d'en avoir de nouveau obtenu l'autorisation de Notre parlement du Canada, ne devant néanmoins pas excéder le

ET ATTENDU qu'il est en conséquence statué dans et par les dis-positions d'une loi de Notre parlement du Canada, tenu en les 7e et 8e années de Notre règne, et désignée Loi concernant le service militaire, 1917, que chacun de Nos sujets mâles visés par l'une des classes décrites et statuées par la dite loi peut être appelé en service actif dans Nos troupes expéditionnaires canadiennes pour la défense du Canada soit au Canada ou en debors du Canada; et que son service doit être pour la durée de la présente guerre et de la démobilisation après la fin de la

ET ATTENDU que les hommes qui, sous l'empire des dispositions de la dite loi en dernier lieu mentionnée, sont sujets à appel se répartissent en six classés desquelles la classe 1 est décrite, en vertu des dispositions nairement en Canada ou qui y ont résidé à une époque quelconque depuis le 4e jour d'août 1914, qui ont atteint l'âge de vingt ans, ou qui ne sont pas nés plus tôt qu'en l'année 1883, et qui, le 6e jour de juillet 1917, étaient célibataires ou sont veufs mais n'ont pas d'enfants et qui ne sont pas visés par l'une des exceptions ci-dessous énumérées:

1. Les membres de Nos forces régulières, de réserve ou de Nos forces auxiliaires, tel que défini par la loi dite Army Act.

2. Les membres de Nos forces militaires levées par les gouvernements de l'une quelconque de Nos autres possessions ou par Notre gouvernement de l'Inde. 3. Les hommes servant dans Notre Marine Royale ou dans Notre Royale infanterie de marine ou dans Notre Service Naval du Canada, et

les membres de Nos troupes expéditionnaires canadiennes.

4. Les hommes qui depuis le 4 soût 1914 ont servi dans Nos forces militaires ou navales ou dans celles de Nos alliés sur n'importe quel théâtre réel de la guerre et qui opt été honorablement licenciés.

5. Le clergé, y compris les membres de tout ordre reconnu comme ayant un caractère exclusivement religieux et les ministres de toutes les confessions religieuses existantes au Canada à la date de l'adoption de la

6. Les personnes exemptées du service militaire par l'arrêté du conseil du 13 août 1873 et par l'arrêté du conseil du 6 décembre 1898. ET ATTENDU qu'il est en outre statué par Notre dite Loi concernant

le service militaire que Notre Gouverneur général du Canada en conseil peut de temps à autre par proclamation appeler en service actif suivant que ausdit toute classe d'hommes décrite dans la dite loi, et que tous les hommes compris dans la classe sinsi appelée seront censés, à compter de la date de pareille proclamation, être des soldats enrôlés dans les forces militaires du Canada et assujétis à la loi militaire sauf suivant qu'il en est autrement stipule dans la dite loi; et que les devront se présenter et ils seront mis en service actif dans les troupes expéditionnaires canadiennes, suivant qu'il en sera établi dans pareille proclamation ou en des règlements, mais jusqu'à ce qu'ils soient ainsi mis en service actif ils seront pensés être en congé sans toucher aucune solde;

ET ATTENDU qu'il est aussi stipulé dans la dite loi qu'en tout temps avant une date qui sera fixée par proclamation, une requête peut être faite par ou au sujet de tout homme qui se trouve dans une classe qui sera appelée par la dite proclamation à l'un de Nos tribunaux locaux, établis en la manière stipulée dans la dite loi dans la province dans laquelle est situé le domicile ordinaire de cet homme, demandant un certificat d'exemption du service pour l'une quelconque des raisons suivantes:—

### MOTIFS D'EXEMPTION.

(a) Que, dans l'intérêt national, il est opportun que cet homme, au lieu d'être employé au service militaire, soit occupé à d'autres travaux auxquels il est habituellement occupé; (b) Que, dans l'intérêt national, il est opportun que cet homme, au lieu d'être employé au service militaire, soit occupé à d'autres travaux auxquels il désire être occupé et pour lesquels il a des aptitudes

(c) Que, dans l'intérêt national, il est opportun qu'au lieu d'être em-ployé au service militaire, il continue à s'instruire ou à s'entraîner à tels travaux pour lesquels il est alors occupé à secesair l'instruction

on l'entraîmement;
(d) Qu'un tort sérieux résulterait, si cet homme étuit mis en activité
de fervice, à cause de ves obligations exceptionnelles au point de
vue financier ou commercial ou de se situation domestique;

(a) Maur he souté ou infernité: (a) Maur he sante ou marmite;
(b) Que us conscience s'oppose à ce qu'il entreprenne le service de conbattant et que cela lui est défendu per les dogmes et articles de fei;
en vigueur le cinième jour de juillet 1917, de toute confession relegeuse organisée, existante et bien reconnue en Canada à telle date
et à laquelle il appartient de bonne foi;
et à l'une quelenoque des raisons de cette demande est établie, un cerfent d'exemption est accordé à cet bonne.

ET ATTENDU, de plus qu'il est statué dans et par les dispositions d'une loi de Notre parlement du Canada, tenu en les 7e et 8e années de Notre règne et désignée Loi des élections en temps de guerre, que certaines personnes inhabiles à voter en vertu de la dite loi, ainsi que ceux de leurs fils qui, le jour de la votation n'ont pas l'âge légal, seront exempts de faire du service militaire et naval comme combattants;

ET ATTENDU qu'il est en outre statué par Notre dite Loi du service militaire que les demandes d'exemption du service comme susdit seront décidés par nos dits tribunaux locaux, sujettes à appel tel que stipulé dans la dite loi et que tout homme par lequel ou au sujet duquel une demande d'exemption du service est faite sera censé, tant que la dite demande d'exemption ou tout appel au sujet de cette demande est pendant ainsi qu'au cours de toute exemption qui lui aura été accordée, être en congé

ET ATTENDU que Notre Gouverneur général du Canada en conseil a décidé d'appeler en service actif comme susdit les hommes inclus dans la classe 1, telle que dans la dite loi et ci-dessus désignée ou décrite,—

A CES CAUSES, Nous appelons par la présente la dite classe 1, com-cenant les hommes désignés ou décrits dans Notre dite Loi concernant service militaire, 1917, et précédemment comme appartenant à la dite

Et par la présente proclamation Nous commandons, exigeons et enjoignons strictement à chaque homme qui est membre de la dite classe, le ou avant le 10e jour de novembre 1917, en la forme et en la manière prescrites, de se présenter pour le service militaire à moins qu'une demande d'exemption n'ait été faite par lui ou par une autre personne, syant le droit de faire cette demande en son nom; à ce qu' précède Nos féaux sujets, membres de la dité classe, sont spécialement chargés de ne pas manquer, car non seulement leur loyauté et leur allégemnce exigent et imposent l'obligation d'obeir soigneusement et implicitement à Nos stricts commandements et injonctions actuels, mais en outre, afin que Nos féaux sujets n'ignorent les conséquences qui s'ensuivront s'ils négligent de se présenter dans le temps limité comme susdit, Nous les prévenons et avertissons que quiconque est appelé par la présente prosusdit, sera par le fait coupable d'une contravention pour laquelle il sera passible, sur conviction sommaire, de l'emprisonnement pour un terme n'excédant pas cinq ans avec travaux forcés et néanmoins, si Nous l'exigeons, il sera contraint de servir immédiatement dans Nos dites

troupes expéditionnaires; Et Nous proclamons et annonçons par la présente, que pour la plus grande commodité de Nos sujets, Nous avons ordonné que les formules prescrites pour se présenter pour le service et pour les demandes d'exemption du service pourront être obtenues en tout temps, le ou avant le dit 10e jour de novembre 1917, il n'importe quel bureau de poste dans Notre Dominion du Canada; et que les formules de présentation pour le service et les demandes d'exemption du service, si elles sont obtenues à l'un quelconque de Nos dits bureaux de poste et convenablement remplies, seront expédiées, par Notre maître de poste au bureau de poste où elles ont été obtenues, à leur destination propre ainsi que le prescrivent Nos règlements, franches de port ou sans aucan autre frais.

Et Nous annonçons et prévenons en outre Nos féaux sujets que des tribunaux locaux ont été établis dans des endroits convenables par tout

tribunaux locaux ont été établis dans des endroits convenables par tout le Dominion du Canada pour l'audition des demandes d'exemption du service pour l'un des motifs statutaires quelconques tel que l'établit précédemment la présente proclamation; que Nos dits tribunaux locaux ainsi établis commenceront à sièger pour remplir leurs fonctions le 8e jour de novembre 1917, et qu'ils continueront à sièger de jour en jour après cette date selon que la chose sera nécessaire ou convenable, aux dates et aux endroits qui seront dûment indiqués, jusqu'à ce que toutes les demandes d'exemption du service alent été entendues et jugées; aussi que les hommes appartenant à la classe appelée par la présente proclamation qui ne se sont pas présentés pour servir ou qui n'ont pas expédié leurs demandes d'exemption par l'un quelconque de nos bureaux de poste comme susdit. d'exemption par l'un quelconque de nos bureaux de poste comme susdit avant le 8e jour de novembre 1917, pourront se présenter en personne pour être exemptés du service devant l'un quelconque de nos dits tribu-naux les 8e, 9e ou 10e jours de novembre 1917.

Et, de plus, Nous prévenons et annonçons à nos féaux sujets par la présente proclamation qui sont visés par la classe appelée par la présente proclamation, que si, le ou avant le 10e jour de novembre 1917, ils se sont présentés pour le service militaire, ou si, le ou avant ce jour, tme demande d'exemption du service a été faite par eux ou en leur nom, ils ne seront pas obligés de se présenter pour faire du service ou pour être mis en service actif comme susdit, jusqu'au jour, pas plus rapproché que le 10e jour de décembre 1917, qui leur sera indiqué par notre registraire pour la province dans laquelle ils se sont présentés ou ont fait leur demande, par lettre enregistrée adressée par la poste à leur adresse respective telle que donnée lorsqu'ils se sont présentés pour servir ou dans leur demande d'exemption de service, ou à toute nouvelle adresse qu'ils auront respectivement donnée à notre dit registraire; et par la présente proclamation. Nous avertissons, prévenons et déclarons aux hommes appertraant à la classe appelée par la présente proclamation que si aucun d'entre eux, sons cause juste et sufficiente, néglige de se présenter pour servir au jour et à l'endroit qui lui auront été indiqués dans l'avis per écrit qui lui sors ainsi été adressé par la poste, ou s'il néglige de se présenter pour servir ainsi que l'exige la loi autrement, il sera sujet aux procédures, aux peines et amendes que la loi prescrit contre

De tout ce qui précède Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance d'obéir strictement et se conformer à Nos présents commandements, directions et exigences, et d'agir en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons émis ces Lettres Patentes et y avons fait apposer le Grand Scesu du Canada. Témoin: Notre Très Fidèle et Bien-Aimé Cousin et Conseiller, Victor Christian William, Duc de Devonshire, Marquis d'Hartington, Comte de Devonshire, Comte de Burlington, Baron Cavendish d'Hardwicke, Baron Cavendish de Keighley, Chevalier de Notre Très Noble Ordre de la Jametière; Un de Nos Pius Honorables Conseillers Privés; Chevalier Grand'Croix de Notre Ordre Très Distingué de Saint Michel et Sain! Georges; Chevalier Grand'Croix de Notre Ordre Royal Victoria; Gouverneur Général et Commandant en Chef de Notre Dominion du Canada.

En l'Hitel de Notre Gouvernement, en Notre Ville d'OTTAWA, ce DOUZIEME jour d'OCTOBRE en l'an mil neuf cent diz-sept, de Notre Seigneur et le buitikme de Notre Règne.

Thomas Muly

Some-secretaire d'Etal.

Commencant Vendredi, 19 Octobre, et finissaut Samedi, 27 Octobre 1917

Pour le commencement de la saison NOUS ORGANI-SONS UNE VENTE SPECIALE, pendant laquelle NOUS OFFRIRONS LES OCCASIONS LES PLUS RARES. Nous nous sommes procurés l'assortiment le plus complet de tout genre de marchandises A DES PRIX ASSEZ AVANTAGEUX pour pouvoir maintenant FAIRE DES REDUCTIONS TRES IMPOR-TANTES. NOUS AVONS IMPRIME à cette occasion DE GROSSES AFFICHES SPECIALES contenant en détail tout ce que nous avons mis en vente ET NOUS PRIONS TOUS DE VENIR EN PROFITER. Nous avons envoyé de ces affiches à toutes les personnes de langue française dont nous possedons les noms et toute personne qui n'en ait pas reçue devrait nous adresser un mot et nous lui enverrons un exemplaire par le retour du courrier. IL EST A L'AVANTAGE DE TOUS DE POSSEDER une telle affiche et de la lire attentivement car les économies offertes importent beaucoup.

LES PERSONNES DE CAMPAGNE SE REN-DANT EN VILLE sont priées de venir inspecter tous nos rayons et d'en avoir leur part des offres faits.

LES COMMANDES PAR LA MALLE seront remplies très soigneusement et promptement. Il faut pour-tant agir de suite, car les conditions actuelles du marché ne garantissent pas le reneuvellement de l'assortiment

### **NOUS ACHETONS**

tous les produits de ferme, tels que: pommes de terre, peaux, bois, etc., aux prix les plus élevés.

### Blanche

(Le magasin à rayons)

13-15-17-19 Ave Provencher, St-Boniface Tel. Main 878-879

..ON DEMANDE—Un servante. S'a-dresser à Mme Alphonse Lemay, 169

A LOUER Maison, 4 chambres, rue Notre-Dame, Saint-Boniface. S'adres-der à C. A. Gareau, 410 rue du Col-lège, Saint-Boniface. 49

A LOUER-Chambres à louer. S'a-tresser au No. 101 rue Masson, Saint-

ON DEMANDE - A acheter une très bonne maison. S'adresser à C. A. Gareau, 410 rue du Collège, Saint-Bo-

Belles chambres à louer à l'Hôtel Québec, chauffées et éclairées. S'adresser à l'Hôtel.

Beaux pigeons de race ayant eu des premiers prix à Winnipeg et Saint-Vital à vendre ou à echanger pour de la volaille. A. Laurent, 151 Lorne avenue, Norwood

J'ai l'honneur d'informer quétant et Lorette, Man., dont le mariage a été célébré le 26 novembre, 1916 à Ed monton, Alberta, dévenue par ce pré sent épouse de F. Feuillâtre que tout tracté en mon nom a partir de cett date je n'en serais plus responsable. F. FEUILLATRE.

Immeubles - Prets - Loyers ASSURANCES

Coin Provencher et Aulneau

# Appel de la British Red Cross

# INOTRE JOUR?

18 OCTOBRE 1917

"Si le Canada nous fait defaut en Octobre, nous devons restreindre nos Operations"

> Arthur Stanley, Précident Comité Exécutif Croix Rouge Britannique.

# Ce Grand Travail doit se Continue!

Dimanche prochain est

l'anniversaire du Trafalgar Day. Jeudi est "NOTRE JOUR" pour donner W la Croix Rouge Britannique. Les besoins sont plus grands que jamais. Depuis la première année de la guerre les dépenses de l'oeuvre ont doublées. Cette année il faut \$16,000,000 pour venir au secours des soldats et des marins Britanniques sur tous les théâtres de la guerre. Cet appel a été envoyé à notre Lieutenant-Gouverneur qui le transmet à notre peuple espérant une rwponse digne de l'oeuvre.

### SIR JAMES AIKINS DIT: AU PEUPLE DU MANITOBA

La Croix Rouge Britannique fait appel à notre concours généreux pour l'aider dans l'oeuvre nécessaire qu'elle fait pour soutenir nos braves soldats et marins qui offrent leur travail, leur santé, leur vie, pour nous sauver, la nation et l'empire de nos ennemis cruels.

Par inadvertance les Manitobains n'ont pas été l'an dernier appelés à souscrire à cette oeuvre, tandis que le peuple d'Ontario a souscrit \$1,680,000

\$1,680,000. Un double devoir par consequent nous incombe cette année. L'histoire du monde ne nous montre pas une organisation plus parfaite que celle-la pour venir au secours de nos marins et de nos soldats. Les dépenses nécessaires pour subvenir aux secours qu'elle donne se montent à \$16,000,000 par année. Heureux et tranquilles à la maison, notre compassion et notre devoir feront-ils défaut a ceux qui souffrent

pour nous? Rappelez vous la vérité "un homme donners tout ce qu'il

à pour sauver sa vie". Que donnent nos soldats et nos marins? Pourons-

nous jamais les rétribuer? Que leur courzge nous inspire. J. A. M. AIKINS.

### PROPOSEZ-VOUS MAINTENANT POUR UNE REPONSE GENEREUSE LE 18 OCTOBRE

L'appel est imperieux. Le besoin est pressant. Que vos dons égale le besoin. Nos héros tombes au champ d'honneur ont tout donné. Donnez tous les jours une partie de votre luxe. Donnez soit à votre comité local ou directe-

Pour la Société de la Croix Rouge Britannique

BUREAU INDUSTRIEL

WINNIPEG